جريدة تصويرية فكاهية
مديرها ابو نظاره شاعر الملك
في باريس ٤٢ شارع رشيه

الاشتراك السنوي ١٠ فرنكات
بالعلاوه والمجموع السنوي ١٥ فرنك
ترسل للمدير بحوالة على البوستة او بنك



عدد ٢ بباريس في شهر ربيع الاول سنه ١٣٢٧

مستقبل آل عثمان

يعجز عن وصف جلاله افصح لسان

اي نعم مستقبل دولتنا العليه السياسي والاداري . جميل للغاية ياعزيزي القاري . ولله الحمد والشكر مالكنا المحروسة ماشية لقدام . وصار لها صيت عظيم بين الامم والاقوام . والدول الكبار يعتبروها ويحترموها . وجميع محبي الحريه بيهللوها ويكرموها ودا كله لكون رئيسها العالي . جمع ناس عظام حول امير المؤمنين . ناس حنكتهم التجارب اصحاب علم وبراعه . ذمه واقدام وشجاعه . مثل جماعه تركيا الفتاه اللي قضوا في الغربة تلاتين عام . وذاقوا الذل والعذاب على الدوام . دي يا افندم كل الدنيا واخدها العجب . افرنج وعرب . كيف الترك عملوا لهم ثوره بدون سفك نقطه دم . وكرروا ناف العبوديه وزال عنهم الالم . فعل ربنا عجيب . يارب اجعل لمصر في الدستور نصيب . لان طال في وادينا تسلط الظلام . ارحم يا الهي وخلص قومك من ايدي اللئام . انما يرجع حديثنا لال عثمان . ومستقبله علي الشان . فاقول ان مستقبله عال . لكون حكامه من اعظم الرجال . دولتلو الصدر الاعظم حلمي باشا ده بطل همام . وكذلك صديقه احمد بك رضا رئيس مجلس النواب البارع الهمام . اسياونا النظار جميعهم يستحقوا الاحترام والوقار . باذليه همهم في تقدم المعارف ورواج المتجر والصناعة . مش مثل سلفاهم اللي كانوا يجيدوا في الطلس والكلس والخلاعه . دعنا من سيرتهم وخلينا نتسامر في مستقبل آل عثمان . اللي ظهر لي لورد من محادثة الصدر الاعظم ومكاتب جريدة « الماتان » انما قبلما الخص لك محادثتهم السياسيه . في عربيتنا الدارجه المصريه . اخبرك بان يوم انتخاب الصدر الاعظم الجديد . كان عند حزب الاتحاد والترقي يوم عيد . لانهم انتصروا على الجماعة الغدار . اللي جل مرادهم محو الدستور ورجوع زمن تسلط اولاد الحرام . لان حزب المجرمين اهل الفساد . لسه منهم باقي كتير في البلاد . وقاعدين منتظرين فرصة يفتنوا ويتهجموا على ابطال تركيا الفتاة . انما ماحدش في الحين يخيب امالهم باسط الارض ورافع السماوات .

فلنعود لما كنا في صدده من موضوع كلام الوزير . الى مكاتب الجرنال الباريسي الشهير . على العين والراس يا سيد الناس . فقط ارجوك ياقاري تسمح لي بترك القافيه . لان البحث هنا عدمني العافيه . « مرسي يامون شير » . جزاك المولى كل خير

قال جناب الوزير السامي بانه لا يجهل ان فيراله ما

المنصب الرفيع دي مسئوليه كبيره عليه وانه ما سعاش في طلبها انما راي واجب عليه نحو الامة وانه سيبذل غاية جهده في صالحها وجلب المنافع لها وان النظار اللي انتخبهم دول ناس يعرفهم حق المعرفه وله فيهم ثقة عظيمة خصوصا ناظر الخارجيه لان غاية قصده ان علاقات الدولة العلية تكون دايما جيده مع جميع الدول حتى ان السلم يستمر متسلطن بين الامم وكذلك وصّى كل سفراء الدولة في الخارج بانهم لا يتجادلوا مع الحكومات الا بالتي هي احسن لانه لا يريد فعل شيء ضد رضاء الدول الخارجيه والراي العام وانه يتخذ العداله في حل جميع المشاكل ولو انه لا يخشى من حدوث حرب لعلمه ببسالة وشهامة الجيش والبحريه كثرة حبهم في الوطن العزيز والدستور الجليل واما من خصوص الاصلاحات ده امر نصب عينيه لا يهمله قط بل يسعى في الليل والنهار في نجاحه لان شئون الماليه والزراعه والمدارس دي عماد الدولة وثروة الاهالي كذلك يبذل كل همه في توطيد الامن والراحه . بالحاصل دولة الصدر الاعظم قال كلام زي الالماس انبسطت من سمعه جميع الناس ودا خلى ابو نظاره في خطبته اللي قاها الاسبوع الماضي امام محفل سياسي حافل ذكر كلام الوزير الجليل فاستحسنه السامع وقال الجميع عند انتهاء الخطبه بان آل عثمان مُنحت وسعد ان كان عندها صدر اعظم مثل حلمي باشا فما قدامها الا النجاح والفلاح

(ابو نظاره)

تفسير رسم هذا العدد

كرامة لحديقة العثماني . كلف المصري للغداء محبيه الفرنساوي والطلياني والانكليزي والالماني وكذلك عزم الاربع بنات الحلوين اللي جميع الناس مغرمين بمحبة فيهم وهم حرية هانم وعدالة هانم ومساواة هانم واخاة هانم عاشقات العثماني . اللي ما يروح يطرح الا وهم حوله وكانت العزومة في جنينة من جناين المصري اللطيفه اللي منظرها يشرح الصدر وينعش الروح كما تراها يا حضرة القاري اذا شرفت بانظارك رسمها فترى فيه المصري وضيوفه بعد تناولهم الطعام الفاخر وشربهم المشروبات الباشاواتي وهم قاعدين في البستان وامامهم خادم بصينية القهوة فترى في وسطهم العثماني الجليل . وعلى يمينه حرية هانم . وعلى شماله عدالة هانم . وعلى يمين الاولى صاحبنا الفرنساوي الظريف وعلى يمينه اخاة هانم الجميله وعلى يمينها صديقنا الطلياني . وعلى يمينه المصري رب الدار وعلى يساره عدالة هانم الانكليزي وعلى يساره مساواة هانم وعلى يسارها الالماني وعلى يساره القهوجي . فالحديث اللي دار بينهم ذكرته بحروفه في القسم الفرنساوي من العدد ده لا يمكنني تعريبه لضيق المجال . فالخلاصة فقط . الصحاب المعزومين شكروا على المصري اجمل الثناء وشكروا فضله على عزومته اللي ما لهاش نظير واعترفوا بان ما في الدنيا اعظم من ضيافة اهل مصر ودعوا لصاحب الدار بالعز وبلوغ المقصد فقال لهم مرادي الوحيد ان ارى وطني كما يحب قلبي ففهم الفرنساوي معنى كلام المصري وقال له بصوت حنين الصبر مليح يا عزيزي انت صار لك صابر سبعة وعشرين سنة اصبر كمان سنتين ثلاثة واخواننا الانكليز يخلوا عن وادي النيل لان اليوم فرنسا وانكلترا وروسيا والمانيا وايطاليا اصبحوا احباب الدولة العثمانية وعلاقاتهم معها صارت اخوية فعلى شان خاطرها يسحبوا عساكرهم من دياركم . فتنهد المصري وقال انا لا انتظر الفرج الا منه تعالى وودع الضيوف الافرنج اما العثماني الجليل قبل وجنات المصري وقال دعهم يا اخي يتحرقوا اما انا وبناتي الاربعه ما نتركك ابدا . اسمع شوره صديقنا الفرنساوي واصبر الصبر جميل . نحن صبرنا ثلاثين عام وربنا نجانا من مخالب الظالمين . من هنا لعامين يتقوى آل عثمان والدول تحسب حسابه وتعود مصر والسودان كما كانت . فهمت تمام المصري . اتبع نصيحتك يا سيدي ولا اعمل شيء بدون ما استشارك . فرج ربي ما يجيني الا من دار السعادة والسيادة

ابو نظاره

vous dirigez vos pas, le bonheur vous précède et la prospérité vous suit !

L'Egyptien *(embrassant l'Italien)*. — Ah ! que vous êtes poète. Les enfants de la Vallée du Nil ont raison de vous aimer. Vous êtes si bon et si aimable pour nous. *(à toute la compagnie)* Et maintenant, Mesdames et Messieurs, que nous avons mangé et rendu grâce à Dieu, notre Donateur céleste, asseyons-nous ici pour prendre le café et pour célébrer l'Ottoman, car cette modeste fête est en son honneur. *(Le valet sert le café)*. L'Égypte et le Soudan sont deux provinces ottomanes et l'Auguste Khaliphe de l'Islam est notre Souverain national.

L'Anglais. — Le Sultan est notre ami et son peuple nous aime beaucoup.

L'Egyptien. — Voici pourquoi je vous reçois fraternellement et fais tout pour vous être agréable.

L'Ottoman. — L'Anglais vous comprend, ô mon frère d'Egypte, et il n'empêchera pas ces quatre filles angéliques, la Liberté, la Justice, l'Egalité et la Fraternité de vous apporter la Constitution, source de toutes les félicités terrestres.

La Liberté *(à l'Egyptien)*. — Patience ! Tu l'auras plus tôt que tu ne le crois.

L'Egyptien. — Mais notre Parti national ne demande pas la Constitution.

Tous. — Que demande-t-il donc ?

L'Anglais *(riant)*. — L'Evacuation.

L'Egyptien. — Vous vous êtes solennellement engagés à quitter la Vallée du Nil aussitôt le calme revenu et l'autorité Khédiviale rétablie. Eh bien, est-ce que le pays n'est pas tranquille et le Khédive n'est-il pas respecté ?

L'Allemand. — Mes cousins, les Anglais, ne peuvent pas abandonner votre pays où ils ont des intérêts financiers, fonciers, commerciaux et industriels.

L'Egyptien. — Mais nous ne les renvoyons pas, nous leur disons : Restez au milieu de nous et gérez vos banques, vos propriétés, vos compagnies, vos maisons de commerce, nous vous aiderons et vous traiterons en frères. Mais...

L'Anglais. — Mais, quoi ?

L'Egyptien. — Mais, retirez vos troupes.

L'Anglais. — Je vous répondrai lorsque j'aurais réfléchi. Le soleil se couche déjà et je prends congé. Bonsoir, mon cher Egyptien, et au revoir *(il sort)*.

Le Français. — Patience, cher ami. Vous avez patienté vingt-sept ans. Encore deux, trois ans, et vous serez heureux *(il sort avec l'Italien et l'Allemand)*.

L'Ottoman. — Tous vous quittent, mais mes quatre filles et moi nous ne vous abandonnerons jamais. Le Français a raison, patientez. Vous avez souffert pendant vingt-sept ans, tandis que nous, nous avons été esclave pendant trente. Patientez encore trois ans. D'ici là, l'Empire Ottoman sera fort et on comptera avec lui. Il réclamera et obtiendra qu'on rende ses deux provinces nilotiques à leur peuple, dont l'Empereur des Ottomans est le Souverain légitime.

L'Egyptien. — Je suivrai votre conseil et ne ferai rien sans vous consulter. Le salut que le Très-Haut voudra accorder à ma patrie me viendra de Stamboul, le siège de la Seigneurie et de la Félicité.

Conférences et Discours du Cheikh Abou Naddara

(73me, 74me, 75me 76me, 77me et 78me après le 1000e)

Le Cheikh a fait six discours le mois dernier aux banquets de l'Académie du Progrès, de l'Association générale des Publicistes français, de l'Athénée de France, et aux réunions et fêtes de la Société des études de l'Islam, des Sauveteurs du dernier adieu et de ses noces d'argent.

Comme d'habitude, il a clos tous ses discours par des pièces de vers.

La Rédaction.

UN GRAND PATRIOTE EGYPTIEN

Nous reproduisons avec plaisir, de notre estimable confrère, *les Pyramides*, du Caire, ce passage d'un discours de S. A. le prince Hussein Kamel, adressé à la députation de la presse arabe, qui était venue le remercier de lui avoir ouvert la salle du Conseil législatif.

Le prince Hussein est une figure parisienne autant qu'égyptienne et qu'orientale. Cet été même, à Paris, ceux qui ont eu l'honneur de converser avec lui ont pu constater la grande envergure de ses projets d'amélioration économique, politique et sociale dans la vallée du Nil et sa haute conception des devoirs qu'impose leur rang aux princes orientaux. Le noble langage d'un sentiment si hautement et si largement patriotique que S. A. vient de tenir n'étonnera aucun de ceux qui l'ont, une fois approché

Après avoir parlé du rôle de la presse, de « l'intérêt de la dynastie khédiviale se confondant avec celui du pays et de la nation », après avoir traité de la « crise purement économique » qui sévit en Egypte et indiqué en termes lumineux les remèdes à y apporter, il a largement dessiné un programme économique et politique basé sur l'instruction à la diffusion de laquelle il veut qu'on s'emploie activement. Puis, entre autres choses, d'un joli tour d'esprit, il a jeté cette magnifique déclaration de principes qui ne peut manquer d'avoir un écho en Orient.

« Nous n'avons cependant pas limité notre action à la politique, la question sociale a aussi toute notre sympathie. Depuis longtemps déjà nous nous sommes occupés de fonder un hôpital ainsi qu'une école spéciale où nos filles pourront puiser des leçons utiles pour le bien-être de leurs futurs ménages. J'ai eu récemment l'occasion de visiter un de mes amis, malade à l'hôpital et j'ai été on ne peut plus heureux de voir avec quel soin, quelle propreté et quels égards les infirmières syriennes prodiguaient leur maternelle sollicitude aux malades. Je suis fils de l'Orient, moi aussi, et tout ce qui touche à l'Orient ne saurait m'être étranger. Que l'on soit Turc, Egyptien, Syrien ou autre, peu importe, j'ai pour tous les hommes de progrès une égale sympathie et une même sollicitude En fait de patriotisme, je ne fais aucune différence entre un chrétien, un musulman et un israélite et j'estime que la religion ne regarde que Dieu et notre conscience. Les prophètes Jésus, Moïse et Mahomet, les rois et les empereurs reposent dans la terre, notre mère commune. Ce qui reste à l'homme c'est la gloire que lui auront value ses œuvres et les services qu'il aura rendus à sa patrie. Ce ne sont pas nos ancêtres, mais nos seules actions qui doivent nous être un sujet de légitime fierté et de grandeur... »

Ces paroles éloquentes et sages montrent l'âme noble et le cœur patriotique de S. A. le prince Hussein que nous connaissons personnellement depuis plus de trente ans et dont nous gardons un souvenir parfumé d'affection fraternelle, de profonde estime et d'admiration sincère. Puissent tous nos princes égyptiens lui ressembler et aimer la vallée du Nil aussi ardemment que Lui ! L'heure de la délivrance ne tarderait pas à sonner et la Constitution serait proclamée plus tôt qu'on ne le pense.

Que Dieu exauce les vœux que l'âme égyptienne élève au Ciel pour la grandeur et le triomphe de la patrie bien-aimée. A. N.

SOCIÉTÉ FRANÇAISE D'ÉTUDES ISLAMIQUES

Nos amis connaissent cette respectable société et son intéressant organe *l'Islam*, intelligemment rédigé par le professeur Ubeyd Oullah, député ottoman, le docteur Bérillon, Mme Marylie Markovitch, et collègues.

Nous avons assisté à la dernière séance de cette société et avons applaudi ses éloquents orateurs.

Notre directeur Abou Naddara a pris la parole et voici ce que notre confrère *l'Islam* a bien voulu en dire :

Le Cheikh Abou Naddara dont la réputation universelle n'est plus à faire a daigné honorer la réunion de sa présence. Cet ami de l'Islam qui est en même temps l'ami de la France semblait symboliser en sa personne l'entente cordiale franco-islamique, qui est la base même de notre Société.

« Le Cheikh rend compte de son voyage du mois d'août dernier à Constantinople où il s'était rendu pour prendre part aux réjouissances populaires en l'honneur de la Constitution ottomane. Il montra le peuple ottoman aimant sincèrement la France et les Français et désirant ardemment conserver leur cordiale amitié. Il fait l'éloge mérité de l'éminent savant Ubeyd-Oullah-Effendi, l'honorable député ottoman dont il a lu avec un vif intérêt les éloquents discours dans notre revue, etc., etc. »

Tous nos remerciements à notre éminent confrère *l'Islam* pour les aimables paroles qu'il consacre à notre directeur Abou Naddara. Nous recommandons son intéressante revue à tous nos lecteurs.

La Rédaction.

Les Noces d'argent de M. et Mme Abou Naddara

Nos grands confrères de Paris, le *Figaro* et la *Revue Diplomatique* en tête, ainsi que les journaux de Constantinople, de Beyrouth, du Caire, etc., et les feuilles arabes d'Amérique du Nord et du Sud ont rendu compte des Noces d'argent de notre Directeur : nous les en remercions en son nom en reproduisant ci-dessous un de leurs gracieux comptes-rendus.

La Rédaction.

Brillante est la soirée musicale et littéraire par laquelle notre vaillant confrère égyptien, le cheikh Abou Nadara a célébré ses noces d'argent, les vingt-cinq années de mariage, qu'il vient de passer dans le bonheur et la prospérité.

Ses amis et confrères de Paris et de Constantinople assistaient à cette fête, où régnaient la joie et l'harmonie.

Si le cheikh avait prévu le succès de sa soirée, succès dû aux éminents musiciens et littérateurs, il l'aurait donnée dans les beaux salons d'un grand hôtel.

On a commencé la fête par l'hymne constitutionnel ottoman, paroles du cheikh Abou Naddara et musique du compositeur ottoman Sabra Effendi, ancien élève du Conservatoire de Paris. Les interprètes étaient : Mlle Wolf, violoniste ; Mmes Niessen, Trachsel, Luquiens Schaetzlé, Mary, du Conservatoire ; MM. Dossogne, Besson, Claudin et Bailly, de l'Opéra et de l'Opéra-Comique.

Mlle Louli, la charmante fille du cheikh, au piano et Sabra Effendi à l'harmonium, accompagnaient le chant. Cet hymne fut applaudi d'enthousiasme aux cris de « Vive la France ! Vive la Constitution ottomane ! ».

On a acclamé ensuite M. Sevadjan, le compositeur arménien, qui a eu beaucoup de succès en jouant ses œuvres au piano.

Les vers classiques et les beaux monologues dits par de charmants amateurs ont eu beaucoup de succès.

Le cheikh a clos la soirée par un discours plein de gaîté et d'esprit, dans lequel il a remercié ses chers invités, dont la radieuse présence a réjoui son cœur et l'a rajeuni d'un quart de siècle. Il leur porta un toast en vers où il a chanté la beauté, la grâce et l'esprit du beau sexe français et ottoman et a souhaité grandeur et triomphe à la France et à la Turquie.

Nous félicitons notre confrère de ses noces d'argent, et lui souhaitons les noces d'or.

M. WADIA SABRA

Notre ami M. Wadia Sabra est aujourd'hui aussi populaire sur les rives de la Seine que sur celles du Bosphore et du Nil. Il est aussi connu en France, en Turquie et en Egypte qu'il l'est en Syrie, où il a vu le jour.

Les grands journaux et revues de ces quatre contrées ont consacré à sa biographie de gracieux articles illustrés de son portrait sympathique.

« *La Gazette des Théâtres* » a admis dans son numéro de décembre dernier, la marche turque qu'il nous a fait l'honneur de nous dédier et nous présentons à nos lecteurs son Hymne constitutionnel qu'il vient de composer en l'honneur de S. M. I. le Sultan.

Cet hymne, exécuté pour la première fois à nos noces d'argent, ainsi qu'on l'a vu plus haut, a eu un grand succès et les applaudissements et les félicitations n'ont pas manqué au Maître. D'ailleurs ce jeune compositeur oriental n'est pas à ses premiers morceaux de musique. Son répertoire est déjà grand et lui fait honneur. On joue sa musique dans les grands salons de Paris, de Constantinople, de Beyrouth, du Caire et d'Alexandrie et on l'écoute toujours avec plaisir. L'avenir du professeur Sabra est brillant. C'est un Maître qui fait honneur à sa patrie.

JOURNAL ORIENTAL ILLUSTRÉ
Directeur et Rédacteur en chef :
Le Cheikh J. SANUA ABOU NADDARA
48, rue Richer, PARIS

N° 2. — MARS 1909.
Abonnements : 1 an. . fr. 10 »
Avec suppléments et album annuel . . . . fr. 15 »



"L'Abou Naddara", "l'Attawadod" et l'Almonsef" réunis. — Pour toutes communications et demandes d'abonnements, s'adresser au Directeur du Journal.

L'AVENIR RESPLENDISSANT DE L'EMPIRE DU CROISSANT

Ces deux rimes que mon cœur dicte à mes lèvres, me sont inspirées par les paroles sages et intelligentes que S. A. Hilmi Pacha, notre éminent Grand Vizir, a daigné dire le mois dernier au correspondant du grand journal parisien, le *Matin*. Qu'on en juge :

Je sais, dit Son Altesse au correspondant du *Matin*, que mon devoir envers la nation était de me vouer entièrement à elle.

J'ai choisi comme collaborateurs des hommes que je connais et en qui j'ai entièrement confiance. Mon cabinet est constitué avec les meilleurs éléments possibles, selon moi. On dit que si Rifat Pacha, notre ambassadeur à Londres, accepte le portefeuille des Affaires Etrangères que je lui propose, j'enverrai à sa place Naoum Pacha. On le regretterait à Paris, car Naoum Pacha a su conquérir l'estime et l'affection de tous ceux qui le connaissent. Quant à mon programme sur la politique étrangère, en voici quelques indications :

Au point de vue extérieur voici la dépêche que j'ai envoyée hier à nos ambassadeurs à l'étranger, avec prière de communiquer aux gouvernements auprès desquels ils sont accrédités.

En attendant, je puis vous dire en substance que la direction de nos affaires extérieures reste toujours la même, laquelle appliquée et suivie d'une façon sage et ferme depuis le rétablissement de notre régime constitutionnel a rencontré et mérité la pleine approbation des puissances et de l'opinion publique.

Nous poursuivons par la voie la plus pacifique le règlement prompt et équitable des questions qui nous concernent dans l'ordre international et en cela nous comptons, comme par le passé, sur l'appui bienveillant et amical des puissances.

Tous nos efforts seront consacrés au raffermissement des relations d'amitié qui existent heureusement entre deux pays

Au point de vue intérieur, continue le Grand Vizir, je travaillerai avant tout à l'établissement des réformes d'administration dont nous avons grand besoin, surtout dans la justice, les finances, l'armée et la marine.

En ce qui concerne la question de la défense nationale, j'ai déjà décidé d'avoir recours à des officiers anglais, français et italiens qui ont si bien organisé le service de la gendarmerie macédonienne, pour enseigner et appliquer leurs méthodes et leurs connaissances dans la capitale et les autres grands centres ottomans comme Smyrne et Beyrouth.

Quant à nos difficultés avec la Bulgarie et l'Autriche, elles sont sur le point d'être arrangées.

Je suis de l'opinion de mon grand confrère parisien, le *Matin*, qui dit : « L'un des hommes les plus remarquables de l'empire ottoman est incontestablement S. A. Hilmi Pacha.

Avec un programme si beau, si patriotique, j'ai donc raison de voir briller l'avenir de l'Empire Ottoman.

Puisse l'entente cordiale qui unit les deux nations sœurs, France et Turquie, se raffermir et prospérer et puisse la Constitution ottomane grandir et triompher ! Amen.

ABOU NADDARA.

A S. E. ENVER BEY

Muse du Nil, reprends ta lyre
Et fais entendre tes doux vers
Au guerrier patriote Enver,
Le héros que le monde admire.

Dis-lui combien ton vieux poète
L'aime et le célèbre toujours
Dans ses écrits et ses discours
Couronnant de lauriers sa tête.

Enver, honneur de notre armée,
Invincible Lion ottoman,
En Orient, en Occident,
Belle et grande est ta renommée.

« Vive Enver ! chaque Ottoman crie,
Champion de la Liberté !
Par sa rare intrépidité,
Il a sauvé notre patrie ».

ABOU NADDARA.



L'Egyptien · L'Italien · La Fraternité · le Français · la Liberté · l'Ottoman. · La Justice · l'Anglais · l'Egalité · l'Allemand.

Garden-party égyptien en l'honneur de l'Ottoman

Le Français. — Hors de l'Egypte, il n'y a pas d'hospitalité !

L'Italien. — L'hospitalité est une vertu orientale.

L'Egyptien. — Merci, chers amis, de vos gracieux compliments. L'hospitalité n'est pas une vertu pour nous, mais un devoir que nous remplissons avec un plaisir immense. Notre vertu, peut-être la seule que nous possédons, c'est la reconnaissance que nous consacrerons entièrement à la Grande-Bretagne le jour où Elle remplira la promesse que son gouvernement nous a faite.

Le Français *(à part à l'Egyptien).* — Nous parlerons de cela avant de partir.

L'Allemand *(à l'Egyptien)* — Tout est bon dans votre pays, surtout la cuisine. J'ai savouré votre somptueux repas. Quels plats délicieux ! Et vos pâtés, et vos gâteaux, ils sont dignes de la table de notre Kaiser !

L'Anglais. — Et votre champagne ! Ah ! magnifique ! J'en ai beaucoup bu. Je suis sûr que notre bien-aimé Roi, l'Empereur des Indes, n'en pas de meilleur dans sa cave. Envoyez-moi quelques bouteilles pour la fête de mon épouse la semaine prochaine, elle vous remerciera par une belle lettre, elle fait des vers.

L'Egyptien. — Vous serez obéi.

L'Italien. — Quelle belle journée. Le temps est d'une beauté parfaite. Ciel limpide, brillant soleil, doux zéphyr, fleurs parfumées et beaux oiseaux chantant mélodieusement. Je suis sûr que le Paradis terrestre, dont nos premiers parents furent chassés, était ici même, dans ce beau grand jardin. D'ailleurs, ces quatre jolies filles d'Eve qui nous honorent de leur radieuse présence et font battre nos cœurs, sont les Houris du Ciel. Liberté, Fraternité, Justice et Egalité ! Partout où

PARIS IMP. G. LEFEBVRE, 5 & 7 RUE CLAUDE VELLEFAUX.
Tirage justifié : 15.000. — *Le Gérant* : G. LEFEBVRE.
T. S. V. P.